






5.00 crédits	45.0 h	Q1
--------------	--------	----

Cette unité d'enseignement bisannuelle est dispensée en 2024-2025

Enseignants	Delanaye Lysiane ;
Langue d'enseignement	Français
Lieu du cours	Louvain-la-Neuve
Préalables	LGLOR1721 et LGLOR1722, ou niveau jugé équivalent
Thèmes abordés	Analyse approfondie et interactive d'une sélection d'œuvres représentative de la littérature grecque classique, hellénistique ou romaine, en fonction d'une thématique donnée.
Acquis d'apprentissage	<p>A la fin de cette unité d'enseignement, l'étudiant est capable de :</p> <ol style="list-style-type: none"> 1 traduire en français littéraire des textes représentatifs de la littérature grecque classique, hellénistique ou romaine; 2 produire un commentaire argumenté d'une ou plusieurs œuvres de la littérature grecque, incluant des considérations littéraires, historiques, stylistiques et culturelles; 3 mener une recherche personnelle dans le prolongement du cours.
Modes d'évaluation des acquis des étudiants	Examen oral portant sur : - les textes vus au cours; - la présentation orale de la synthèse personnelle.
Méthodes d'enseignement	La traduction préparée par les étudiants est vérifiée au cours et fait l'objet d'un commentaire le plus complet possible. Le recours à plusieurs éditions met en évidence la problématique de l'établissement du texte.
Contenu	Les auteurs choisis pour le cours sont les poètes Callimaque et Théocrite. Après une introduction situant l'auteur et son oeuvre, la traduction est assortie d'un commentaire méthodique. L'étudiant sera amené à effectuer une synthèse personnelle sur les auteurs et textes vus au cours, qu'il présentera oralement lors de l'examen.
Bibliographie	<p>Éditions utilisées :</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Le texte de base est celui du Thesaurus Linguae Graecae, soit généralement celui d'une édition d'Oxford; 2. Édition des Belles-Lettres notamment : Callimaque. Texte établi et traduit par E. Cahen, Paris, 1940. Théocrite. Texte établi et traduit par Ph.-E. Legrand, Paris, 1925. <p>Une bibliographie complémentaire sera fournie au cours.</p> <p>Grammaire de référence : D. Planque, Grammaire grecque, 8e édition, Namur, 1977 (version pdf).</p>
Autres infos	/
Faculté ou entité en charge:	EHAC

Programmes / formations proposant cette unité d'enseignement (UE)				
Intitulé du programme	Sigle	Crédits	Prérequis	Acquis d'apprentissage
Certificat universitaire en littérature	LITT9CE	5		
Master [120] en langues et lettres anciennes, orientation orientales	HORI2M	5		
Master [120] en histoire	HIST2M	5		
Master [60] en langues et lettres anciennes, orientation classiques	CLAS2M1	5		
Master [60] en langues et lettres anciennes, orientation orientales	HORI2M1	5		
Master [120] en langues et lettres anciennes, orientation classiques	CLAS2M	5		